




AREA TECNICA

technical section - section technique - technische Hinweise - apartado técnico

MISURE E PESI

weight and dimensions
poids et dimensions
Größe und Gewichte
medidas y pesos

	VETRICOLOR 10 LE GEMME 10 SMALTO 10	SHIFT 10	GLOW CANVAS FLOW VETRICOLOR 20 LE GEMME 20 SMALTO 20 GLOSS	SHIFT 20	5X5	VARIATIONS	OPERA 15	OPERA 25	BRICKS 2X5 B 	LINE	OPUS ROMANO 12
formato size format Format tamaño	10 x 10mm 3/8" x 3/8"	10 x 10mm 3/8" x 3/8"	20 x 20mm 3/4" x 3/4"	20 x 20mm 3/4" x 3/4"	50 x 50mm 2" x 2"	20 x 20 mm + 10 x 10 mm 3/4" x 3/4" + 3/8" x 3/8"	15 x 15mm 5/8" x 5/8"	25 x 25mm 1" x 1"	20 x 50mm 3/4" x 2"	20 x 50 mm + 50 x 50 mm 3/4" x 2" + 2" x 2"	12 x 12mm 1/2" x 1/2"
spessore thickness épaisseur Stärke espesor	4mm 5/32"	4mm 5/32"	4mm 5/32"	4mm 5/32"	4,5 mm 3/16"	4mm 5/32"	6mm (+/- 1) 1/4"	6mm (+/- 1) 1/4"	4,5mm 3/16"	4,5mm 3/16"	4mm 5/32"
dimensione fogli sheet size dimension des feuillets Maße der Blätter dimensiones hojas	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	310 x 300mm 12 7/32" x 11 13/16"	310 x 310mm 12 7/32" x 12 7/32"	272 x 272mm 10 23/32" x 10 23/32"	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	317 x 317mm 12 31/64" x 12 31/64"	300 x 281mm 11 13/16" x 11 5/6"	281 x 290mm 11 5/64" x 11 27/64"	293 x 293mm 11 6/16" x 11 6/16"
tessere per foglio tesserae per sheet tesselles par feuillet Steinchen pro Blatt teselas por hoja	900	900	225	196	36	-	400	144	70	-	529
giunto joint joint Fugenbreite junta	~0,76mm ~1/4"	~0,76mm ~1/4"	~1,57mm ~1/16"	~1,57mm ~1/16"	~2mm ~3/32"	~1mm ~3/64"	~1,2mm ~3/64"	~1,57mm ~1/16"	~1,57mm ~1/16"	~1,57mm ~1/16"	~1,5mm ~1/16"
peso weight poids Gewicht peso	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	9 kg/m ² 1.84 LB/SF	7,4 kg/m ² 1.52 LB/SF	~ 8,5 kg/m ² 1.64 LB/SF	~ 10,5 kg/m ² 2.04 LB/SF	8,1 kg/m ² 1.66 LB/SF	7,31 kg/m ² 1.50 LB/SF	7,5 kg/m ² 1.54 LB/S
fogli per scatola sheets per carton feuillets par carton Blätter pro Karton hojas por caja	10	10	20	20	10	10	15	15	10	10	15
quantità per scatola quantity per carton quantité par carton Quantität pro Karton cantidad por caja	1,03 m ² 11.141 SF	1,03 m ² 11.141 SF	2,07 m ² 22.282 SF	1,8 m ² 19.37 SF	0,96 m ² 10.33 SF	0,68 m ² 7.32 SF	1,55 m ² 16.684 SF	1,50 m ² 16.145 SF	0,77 m ² 8.28 SF	0,75 m ² 8.07 SF	1,29 m ² 13.88 SF

MISURE E PESI

weight and dimensions
poids et dimensions
Größe und Gewichte
medidas y pesos

	ORO BIS 10 PLATINO BIS 10	ORO BIS 20 PLATINO BIS 20	ORO 10	ORO 20
formato size format Format tamaño	10 x 10mm 3/8" x 3/8"	20 x 20mm 3/4" x 3/4"	10 x 10mm 3/8" x 3/8"	20 x 20mm 3/4" x 3/4"
spessore thickness épaisseur Stärke espesor	4mm 5/32"	4mm 5/32"	4÷4,2mm 5/32"	4÷4,2mm 5/32"
dimensione fogli sheet size dimension des feuillets Maße der Blätter dimensiones hojas	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"	305 x 305mm 12" x 12"	322 x 322mm 12 11/16" x 12 11/16"
tessere per foglio tesserae per sheet tesselles par feuillet Steinchen pro Blatt teselas por hoja	900	225	729	225
giunto joint joint Fugenbreite junta	~0,76mm ~1/4"	~1,57mm ~1/16"	~1,14mm ~1/32"	~1,57mm ~1/16"
peso weight poids Gewicht peso	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	7 kg/m ² 1.43 LB/SF	8 kg/m ² 1.64 LB/SF	8 kg/m ² 1.64 LB/SF
fogli per scatola sheets per carton feuillets par carton Blätter pro Karton hojas por caja	10	10	10	10
pezzi per scatola pieces per box pièces par carton Stück pro Karton unidades por caja	-	-	-	-
quantità per scatola quantity per carton quantité par carton Quantität pro Karton cantidad por caja	1,03 m ² 11.141 SF	1,03 m ² 11.141 SF	0,93 m ² 10 SF	1,03 m ² 11.141 SF

CARATTERISTICHE TECNICHE

test data
 caractéristiques techniques
 Technische Eigenschaften
 características técnicas

	VALORI LIMITE ESTABLISHED LIMITS PARAMETRES LIMITES GRENZWERTE VALORES LIMITE	VETRICOLOR CANVAS	VETRICOLOR MATT	FLOW	FLOW MATT	LE GEMME SMALTO	GLOSS	GLOW	OPUS ROMANO	OPUS ROMANO MATT	5X5 BRICKS 2X5	OPERA 25	OPERA 25 MATT	OPERA 15	OPERA 15 MATT
ISO 10545 - 9 resistenza agli sbalzi di temperatura resistance to thermal shock résistance aux chocs thermiques Temperaturwechselbeständigkeit resistencia a los cambios de temperatura	15°C - 145°C	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	-	-	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente
ISO 10545 - 13 resistenza agli agenti chimici resistance to chemical attack résistance aux produits chimiques Säure- und Laugenbeständigkeit resistencia a los agentes químicos	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-
ISO 10545 - 12 resistenza al gelo frost resistance résistance au gel Frostbeständigkeit resistencia al hielo	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente
DIN 51094 resistenza dei colori alla luce colours' resistance to fading résistance des couleurs à la lumière Farbbeständigkeit resistencia de los colores a la luz	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	-	-	-
ISO 10545 - 14 resistenza alle macchie stains resistance résistance aux taches Fleckenbeständigkeit resistencia a las manchas	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	-	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-	-	-	-	-
ISO 10545 - 3 assorbimento acqua water absorption absorption d'eau Wasseraufnahme absorción de agua	E ≤ 0,5 %	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5	< 0,5
ISO 10545 - 6 resistenza all'abrasione profonda resistance to deep abrasion résistance à l'abrasion profonde Widerstand gegen Tiefenverschleiß resistencia a la abrasión profunda	V [mm ³] ≤ 175	-	-	-	-	-	-	-	284 mm ³	284 mm ³	-	-	-	-	-
DIN 51097 resistenza allo scivolamento antislip value résistance au glissement Rutschhemmung resistencia al deslizamiento	A (12°-18°) B (18°-24°) C (+24°)	A+B	A+B+C	A	A+B+C	A+B	-	-	A+B	A+B+C	-	-	A+B+C	-	A+B+C
DIN 51130 resistenza allo scivolamento antislip value résistance au glissement Rutschhemmung resistencia al deslizamiento	R9 - R13	R9	R11	R10	R11	R9	-	-	-	R10	-	-	R11	-	R11
BS 7976 resistenza allo scivolamento antislip value résistance au glissement Rutschhemmung resistencia al deslizamiento	>36 (low)	-	41 - 40 37 - 38	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
B.C.R Rep. CEC. 6/81 resistenza allo scivolamento antislip value résistance au glissement Rutschhemmung resistencia al deslizamiento	0.40 ≤ μ < 0.74 ≥ 0.74	-	0.59	-	-	-	-	-	-	0.86	-	-	-	-	-
ENV 12633:2006 resistenza allo scivolamento antislip value résistance au glissement Rutschhemmung resistencia al deslizamiento	Class 0 - 3 (3 Rd ≥ 45)	-	Class 3 (46)	Class 1 (22)	Class 3 (52)	-	-	-	-	Class 3 (55)	-	-	-	-	-
ANSI A 137.2 - 2012 resistenza allo shock termico resistance to thermal shock résistance aux chocs thermiques Temperaturwechselbeständigkeit resistencia a los cambios de temperatura	15°C - 71°C	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente
ISO 10545 - 7 resistenza all'abrasione (PEI) wear resistance (PEI) résistance à l'abrasion (PEI) Tiefenabriebfestigkeit (PEI) resistencia a la abrasión (PEI)	Class 0 - 5	-	-	-	-	-	-	-	Class 5	Class 5	-	-	-	-	-

CARATTERISTICHE TECNICHE

test data
 caractéristiques techniques
 Technische Eigenschaften
 características técnicas

	VALORI LIMITE ESTABLISHED LIMITS PARAMETRES LIMITES GRENZWERTE VALORES LIMITE	ORO BIS 20 ORO BIS 10	ORO BIS 20/P	ORO 20	PLATINO BIS 20 PLATINO BIS 10	OPUS ROMANO 12 ORO
ISO 10545 - 13 resistenza agli agenti chimici resistance to chemical attack résistance aux produits chimiques Säure-und Laugenbeständigkeit resistencia a los agentes químicos	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente
ANSI A 137.2 - 2012 resistenza allo shock termico resistance to thermal shock résistance aux chocs thermiques Temperaturwechselbeständigkeit resistencia a los cambios de temperatura	15°C - 71°C	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	resistente resistant resistant beständig resistente	-
ISO 10545 - 7 resistenza all'abrasione (PEI) wear resistance (PEI) résistance à l'abrasion (PEI) Tiefenabriebfestigkeit (PEI) resistencia a la abrasión (PEI)	Class 0 - 5	Class 3	Class 3	Class 3	Class 4	-
ISO 10545 - 6 resistenza all'abrasione profonda resistance to deep abrasion résistance à l'abrasion profonde Widerstand gegen Tiefenverschleiß resistencia a la abrasión profunda	V [mm ³] ≤ 175	-	-	261 mm ³	-	267 mm ³
BS 6431 part. 13 resistenza al graffio superficiale scratch hardness résistance aux rayures superficielles Kratzempfindlichkeit resistencia al rayado superficial	Class 1 - 10	-	-	Class 4	-	-
EN 101:1991 Mohs Determinazione della durezza al graffio (scala di Mohs) Determination of scratch hardness of surface (according to Mohs) Détermination de la dureté superficielle (suivant l'échelle de Mohs) Bestimmung der Kratzempfindlichkeit der Oberfläche (nach Mohs) Determinación de la dureza al rayado de la superficie (según escala Mohs)	Class 1 - 10	-	-	-	-	Class 4
ISO 10545 - 3 assorbimento acqua water absorption absorption d'eau Wasseraufnahme absorción de agua	E ≤ 0,5%	< 0,5	-	-	< 0,5	-
DIN 51094 resistenza dei colori alla luce colours' resistance to fading résistance des couleurs à la lumière Farbbeständigkeit resistencia de los colores a la luz	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-
ISO 10545 - 12 resistenza al gelo frost resistance résistance au gel Frostbeständigkeit resistencia al hielo	-	-	-	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-
ISO 10545 - 14 resistenza alle macchie stains resistance résistance aux taches Fleckenbeständigkeit resistencia a las manchas	-	-	-	-	resistente resistant resistant beständig resistente	-

VOCI DI CAPITOLATO

specification data
cahier des charges
Produktbeschreibung
especificaciones

OPERA 15

Mosaico di vetro riciclato costituito da tessere quadrate, formato 15x15 mm, spessore 6mm (+/- 1), montate su fogli di carta con giunto di ~1,2 mm, per una dimensione totale del foglio di 322x322 mm.

Recycled glass mosaic of square tesserae, facial dimensions 15x15mm (5/8"x5/8"), with a thickness of 6mm (+/- 1) (1/4"). It is paper face mounted with a joint of ~1,2 mm (1/4"). Overall sheet dimension is 322x322 mm (12 11/16"x12 11/16").

Mosaïque en pâte de verre recyclé constitué de tesselles carrées, format 15x15 mm, épaisseur 6mm (+/- 1), collées sur feuilles de papier, avec joint de ~1,2mm, pour une dimension totale de la feuille de 322x322 mm.

Recyceltes, quadratisches Glasmosaik im Format 15x15 mm mit 6mm (+/- 1) Stärke. Es ist vorderseitig papierverklebt mit einer Fugenbreite von ca.1,2 mm. Die Abmessung des Blattes ist 322x322 mm.

Mosaico de cristal reciclado constituido por teselas cuadradas, formato 15x15 mm, grosor 6mm (+/- 1), montado sobre hojas de papel con juntas de ~1,2 mm, por una dimensión total de la hoja de 322x322 mm.

OPERA 25

Mosaico di vetro riciclato costituito da tessere quadrate, formato 25x25 mm, spessore 6mm (+/- 1), montate su fogli di carta con giunto di ~1,57 mm, per una dimensione totale del foglio di 317x317 mm.

Recycled glass mosaic of square tesserae, facial dimensions 25x25mm (1"x1"), with a thickness of 6mm (+/- 1) (1/4"). It is paper face mounted with a joint of 1,57 mm (1/16"). Overall sheet dimension is 317x317 mm (12 31/64"x12 31/64").

Mosaïque en pâte de verre recyclé constitué de tesselles carrées, format 25x25 mm, épaisseur 6mm (+/- 1), collées sur feuilles de papier, avec joint de 1,57mm, pour une dimension totale de la feuille de 317x317 mm.

Recyceltes, quadratisches Glasmosaik im Format 25x25 mm mit 6mm (+/- 1) Stärke. Es ist vorderseitig papierverklebt mit einer Fugenbreite von ca. 1,57 mm. Die Abmessung des Blattes ist 317x317 mm.

Mosaico de cristal reciclado constituido por teselas cuadradas, formato 25x25 mm, grosor 6mm (+/- 1), montado sobre hojas de papel con juntas de ~1,57 mm, por una dimensión total de la hoja de 317x317 mm.

VARIATIONS

Mosaico di vetro costituito da tessere quadrate e bisellate, di formato 10x10 e 20x20 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta con giunto di ~1 mm, per una dimensione totale del foglio di 272x272 mm.

Glass mosaic of square and bevelled tesserae, facial dimensions 10x10 (3/8"x3/8") and 20x20 mm (3/4"x3/4") with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted with a joint of ~1 mm (13/64"). Overall sheet dimensions 272x272 mm (10 23/32"x10 23/32").

Mosaïque en pâte de verre constituée de carreaux réguliers et biseautés, format 10x10 et 20x20 mm, épaisseur 4 mm, collés sur feuilles de papier avec joint de ~1 mm, dimensions des plaques 272x272 mm.

Reines Glasmosaik, viereckige abgefaste Steinchen im Format 10x10 e 20x20 mm, Stärke 4 mm, auf Papier geklebt, Fugenbreite ~1 mm, Gesamtmaßung der Blätter 272x272 mm.

Mosaico de vidrio constituido por piezas cuadradas con lados biselados de tamaño 10x10 y 20x20 mm, espesor de 4 mm, pegadas sobre papel con junta de ~1 mm, por una dimensión total de la hoja de 272x272 mm.

VOCI DI CAPITOLATO

specification data
cahier des charges
Produktbeschreibung
especificaciones

BRICKS 2X5

Mosaico di vetro, o di vetro e Avventurina, o di vetro e smalto, costituito da tessere rettangolari, con bordi bisellati, di formato 20x50 mm, spessore 4,5 mm, montate su fogli di carta con giunto di ~1,57 mm. Tutti i colori sono disponibili con giunto sfalsato per una dimensione totale del foglio di 300x281 mm.

Glass mosaic, or glass and Avventurina mosaic, or glass and enamel mosaic, of rectangular and bevelled tesserae, facial dimensions 20x50 mm (3/4" x 2"), with a thickness of 4,5 mm (3/16"). It is paper face mounted with a joint of ~1,57 mm (~1/16"). All the colours are available with nonaligned joint (overall sheet dimensions 300x281 mm - 11 3/16"x11 5/6").

Mosaïque en pâte de verre, ou en pâte de verre et Aventurine, ou en pâte de verre et émaux, constituée par des tesselles rectangulaires, aux bords adoucis, format 20x50 mm, épaisseur 4,5 mm, collés sur feuilles de papier avec joint de ~1,57 mm. Les couleurs sont disponibles en joint décalé (dimensions des plaques 300x281 mm).

Reines Glasmosaik oder Glasmosaik mit Aventurin oder mit Emaille, im rechteckigen Format 20x50 mm, Stärke 4,5 mm, auf Papier geklebt, Fugenbreite ~1,57 mm. Alle elf Farben sind mit zwei verschiedenen Fugen erhältlich (Gesamtabmessung der Blätter 322x308 mm); den Läuferverband zu ½ versetzt und die Kreuzfuge (Gesamtabmessung der Blätter 300x281 mm).

Mosaico de vidrio, o mosaico de vidrio y Avventurina, o mosaico de vidrio y esmalte, constituido por teselas rectangulares con lados biselados de tamaño 20x50 mm, espesor de 4,5 mm, pegadas sobre papel, con junta de ~1,57 mm. Los 11 colores están disponibles con las juntas alternadas (por una dimension total de la hoja de 300x281 mm).

MOSAICO 5X5

Mosaico di vetro, Avventurina e smalto costituito da tessere di formato 50x50 mm, spessore 4,5 mm, montate su fogli di carta con giunto di 2 mm, per una dimensione totale del foglio di 310x310 mm.

Tile in a 50x50 mm (2"x2") format, available in glass mosaic, Avventurine and smalto mosaics with a thickness of 4,5 mm (3/16"). It is paper face mounted with a joint of 2 mm (~3/32"). Overall sheet dimensions 310x310 mm (12 7/32"x12 7/32").

Mosaïque en pâte de verre, Avventurina et smalto constituée de tesselles en format 50x50 mm, épaisseur 4,5 mm, collées sur feuilles de papier, avec joint de 2 mm, dimensions des feuillets 310x310 mm.

Glasmosaik mit Aventurin oder mit Emaille, Steinchen im Format 50x50 mm, Stärke 4,5 mm, auf Papier geklebt, Fugenbreite 2 mm, Gesamtabmessung der Blätter 310x310 mm.

Mosaico de vidrio, Avventurina y esmalte constituido por teselas en el formato de 50x50 mm, espesor de 4,5 mm, pegadas sobre papel, con junta de 2 mm, por una dimension total de la hoja de 310x310 mm.

MOSAICO 10x10 mm

Mosaico di vetro o di vetro e Avventurina, costituito da tessere quadrate, bisellate, in formato 10 x 10 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta con giunto di 0,76 mm, per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

Glass mosaic, or glass and Avventurina mosaic, of square and bevelled tesserae, facial dimensions 10x10 mm (3/8" x 3/8"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted with a joint of 0,76 mm (~1/4"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16" x 12 11/16").

Mosaïque en pâte de verre, ou en pâte de verre et Aventurine, constituée par des carreaux réguliers, aux bords adoucis, format 10 x 10 mm, épaisseur 4 mm, collés sur feuilles de papier avec joint de 0,76 mm, dimensions des plaques 322 x 322 mm.

Reines Glasmosaik oder Glasmosaik mit Aventurin, viereckige abgefaste Steinchen im Format 10 x 10 mm, Stärke 4 mm, auf Papier geklebt, Fugenbreite 0,76 mm, Gesamtabmessung der Blätter 322 x 322 mm.

Mosaico de vidrio o mosaico de vidrio y Avventurina, constituido por piezas cuadradas con lados biselados de tamaño 10 x 10 mm, espesor de 4 mm, pegadas sobre papel con junta de 0,76 mm, por una dimensión total de la hoja de 322 x 322 mm.

MOSAICO 20x20 mm (CANVAS - LE GEMME - SMALTO - GLOSS)

Mosaico di vetro, o di vetro e Avventurina, o di vetro e smalto, o di vetro iridescente, costituito da tessere quadrate, bisellate, in formato 20 x 20 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta o di rete con giunto di 1,57 mm, per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

Glass mosaic, or glass and Avventurina mosaic, or glass and enamel mosaic, or iridescent glass mosaic, of square and bevelled tesserae, facial dimensions 20x20 mm (3/4" x 3/4"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted or back mounted on mesh, with a joint of 1,57 mm (~1/16"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16" x 12 11/16").

Mosaïque en pâte de verre, ou en pâte de verre et Aventurine, ou en pâte de verre et émaux, ou en pâte de verre de couleur irisée, constituée par des carreaux réguliers, aux bords adoucis, format 20 x 20 mm, épaisseur 4 mm, collés sur feuilles de papier ou sur filet, avec joint de 1,57 mm, dimensions des plaques 322 x 322 mm.

Reines Glasmosaik oder Glasmosaik mit Aventurin oder mit Emaille oder in irisierenden Farben, viereckige abgefaste Steinchen im Format 20 x 20 mm, Stärke 4 mm, auf Netz oder Papier geklebt, Fugenbreite 1,57 mm, Gesamtabmessung der Blätter 322 x 322 mm.

Mosaico de vidrio, o mosaico de vidrio y Avventurina, o mosaico de vidrio y esmalte, o mosaico de vidrio iridescente, constituido por piezas cuadradas con lados biselados de tamaño 20 x 20 mm, espesor de 4 mm, pegadas sobre papel o malla, con junta de 1,57 mm, por una dimension total de la hoja de 322 x 322 mm.

VETRICOLOR 20

Mosaico di vetro, costituito da tessere quadrate, bisellate, in formato 20 x 20 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta o di rete con giunto di 1,57 mm, per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

Glass mosaic of square and bevelled tesserae, facial dimensions 20x20 mm (3/4" x 3/4"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted or back mounted on mesh with a joint of 1,57 mm (~1/16"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16" x 12 11/16").

Mosaïque en pâte de verre constituée par des carreaux réguliers, aux bords adoucis, format 20 x 20 mm, épaisseur 4 mm, collés sur feuilles de papier ou sur filet, avec joint de 1,57 mm, dimensions des plaques 322 x 322 mm.

Glasmosaik, viereckige abgefaste Steinchen im Format 20 x 20 mm, Stärke 4 mm, auf Netz oder Papier geklebt, Fugenbreite 1,57 mm, Gesamtabmessung der Blätter 322 x 322 mm.

Mosaico de vidrio, constituido por piezas cuadradas con lados biselados de tamaño 20 x 20 mm, espesor de 4 mm, pegadas sobre papel o malla, con junta de 1,57 mm, por una dimensión total de la hoja de 322 x 322 mm.

FLOW 20

Mosaico di vetro, costituito da tessere quadrate, bisellate, con superficie ondulata, in formato 20 x 20 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta o di rete con giunto di 1,57 mm, per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

Glass mosaic of square and bevelled tesserae with undulating surface; facial dimensions 20x20 mm (3/4" x 3/4"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted or back mounted on mesh with a joint of 1,57 mm (~1/16"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16" x 12 11/16").

Mosaïque de verre constituée de tesselles carrées, biseautées et ondulées en surface, de format 20 x 20 mm, épaisseur 4 mm, collées papier ou filet, avec joint de 1,57 mm, dimensions des plaques 322 x 322 mm.

Glasmosaik aus quadratischen Steinen und abgeschrägten Kanten. Im Format 20 x 20 mm und 4 mm Dicke, mit gewellter Oberfläche, auf rückseitig Netz oder vorderseitig Papier verklebt. Mit Fuge von 1,57mm. Blattgröße ist 322 mm x 322 mm.

Mosaico de vidrio, constituido por teselas cuadradas con cantos biselados y con la superficie ondulada, de tamaño 20 x 20 mm, espesor de 4 mm, y pegadas sobre papel o malla, con junta de 1,57 mm, en una hoja de una dimensión total de 322 x 322 mm.

VOCI DI CAPITOLATO

specification data
cahier des charges
Produktbeschreibung
especificaciones

GLOW 20

Mosaico di vetro, costituito da tessere quadrate, bisellate, con superficie ondulata e iridescente, in formato 20 x 20 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta o di rete con giunto di 1,57 mm, per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

Glass mosaic of square and bevelled tesserae with undulating and iridescent surface; facial dimensions 20x20 mm (3/4" x 3/4"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted or back mounted on mesh with a joint of 1,57 mm (~1/16"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16"x12 11/16").

Mosaïque de verre constituée de tesselles carrées, biseautées, ondulées en surface et iridescentes, de format 20 x 20 mm, épaisseur 4 mm, collées papier ou filet, avec joint de 1,57 mm, dimensions des plaques 322 x 322 mm.

Glasmosaik aus quadratischen Steinen und abgeschrägten Kanten. Im Format 20 x 20 mm und 4mm Dicke, mit gewellter Oberfläche und irisierenden Farben, auf rückseitig Netz oder vorderseitig Papier verklebt. Mit Fuge von 1,57mm. Blattgröße ist 322 mm x 322 mm.

Mosaico de vidrio, constituido por teselas cuadradas, con cantos biselados y con la superficie ondulada e iridiscente, de tamaño 20 x 20 mm, espesor de 4 mm, y pegadas sobre papel o malla, con junta de 1,57 mm, en una hoja de una dimensión total de 322 x 322 mm.

OPUS ROMANO 12

Mosaico di smalto veneziano, costituito da tessere quadrate, di formato 12 x 12 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta, con giunto di 1,5 mm, per una dimensione totale del foglio di 293 x 293 mm.

Venetian enamel mosaic of square tesserae, facial dimension of 12 x 12 mm (1/2" x 1/2"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted with a joint of 1,5 mm (~1/16"). Overall sheet dimensions 293 x 293 mm (11 6/16" x 11 6/16").

Mosaïque en émail vénitien, constituée par des carreaux de 12 x 12 mm, épaisseur 4 mm, collés sur papier, avec joint 1,5 mm, dimensions des feuillets de 293 x 293 mm.

Mosaik aus venezianischer Emaille, viereckige abgefaste Steinchen im Format 12 x 12 mm, Stärke 4 mm, auf Papier geklebt, Fugenbreite 1,5 mm, Gesamtabmessung der Blätter 293 x 293 mm.

Mosaico de esmalte veneciano, constituido por piezas cuadradas de tamaño 12 x 12 mm, espesor 4 mm, pegadas sobre papel, con junta de 1,5 mm, por una dimension total de la hoja de 293 x 293 mm.

ORO

Mosaico di vetro e oro, costituito da una foglia d'oro inserita tra due vetri di protezione, in tessere di vari formati (10 x 10 mm, 20 x 20 mm), spessore variabile tra 4 e 4,2 mm, montate su fogli di carta, con giunto di 1,14 mm, per il formato 10 x 10 mm (foglio 305 x 305 mm), 1,57 mm per il formato 20 x 20 mm (foglio 322 x 322 mm). **In caso di utilizzo in piscina, sostituire l'Oro Bianco con il Platino Bis. Per piscine con vasca in vetroresina o in acciaio, contattare l'ufficio tecnico Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Data la natura del mosaico, fare attenzione a non danneggiare la superficie delle tessere con prodotti aggressivi e strumenti abrasivi, o a provocare la rottura delle stesse.**

Mosaic tesserae made of a gold leaf sandwiched between two protective layers of glass. Gold mosaic is available in different size (10x10 mm - 3/8"x3/8", 20x20 mm - 3/4"x3/4"), with a thickness variable from 4 to 4,2 mm (~3/16"). It is paper face mounted with joints respectively of 1,14 mm (~1/32"), size 10 x 10 mm (3/8"x3/8"), and 1,57 mm (~3/32"), size 20 x 20 mm (3/4"x3/4"). Overall sheet dimensions 305x305 mm (12"x12") for 10x10 mm (3/8"x3/8") and 322 x 322 mm (12 11/16" x 12 11/16") for 20x20 mm (3/4"x3/4") tesserae. **For use in swimming pool, replace Oro Bianco (white gold mosaic) with Platino Bis. For information on use with fibreglass or steel swimming pools, contact Bisazza's technical office (fixing.department@bisazza.com). Given the nature of mosaics, be careful not to damage tile surfaces with aggressive products and abrasive tools, or provoke breakage to the tiles themselves.**

Mosaïque d'or et de verre, constituée par une feuille d'or emprisonnée entre deux couches de verre de protection; disponible dans différents formats (10 x 10 mm, 20 x 20 mm), épaisseur variable entre 4 et 4,2 mm, collée sur feuilles de papier, avec joint de 1,14 mm pour le format 10 x 10 mm (plaque de 305 x 305 mm), 1,57 mm pour le format 20 x 20 mm (plaque de 322 x 322 mm). **Pour toute utilisation dans des piscines, remplacer le Oro blanc par le Platino Bis. Pour les piscines avec une coque en fibre de verre ou en acier, contacter le service technique Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Compte tenu de la nature de la mosaïque, veiller à ne pas endommager la surface des tesselles avec des produits agressifs et des instruments abrasifs, et à ne pas les casser.**

Glasmosaik und Gold, bestehend aus einer Goldfolie zwischen 2 Schichten Schutzglas, steinchen in verschiedenen formaten (10 x 10 mm, 20 x 20 mm), Stärke zwischen 4 und 4,2 mm, auf Papier geklebt. Fugenbreite 1,14 mm für das Format 10 x 10 (Blatt 305 x 305 mm), 1,57 mm für das Format 20 x 20 mm (Blatt 322 x 322 mm). **Bei Verlegung in Schwimmbädern wird das Weissgold durch das Platin Bis ersetzt. Für Schwimmbäder mit Becken aus Glasfaserkunststoff oder Stahl wenden Sie sich bitte an das Technische Büro von Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Aufgrund der Natur des Mosaiks bitte darauf achten, die Oberfläche der Mosaiksteine nicht mit aggressiven Substanzen oder abreibenden Gegenständen zu beschädigen oder zu zerbrechen.**

Mosaico de vidrio y oro, constituido por una lámina de oro puesta entre dos vidrio de protección, en piezas de varios tamaño (10 x 10 mm, 20 x 20 mm), espesor variable entre 4 y 4,2 mm, pegadas sobre papel con junta de 1,4 mm por el tamaño 10 x 10 mm (hoja de 305 x 305 mm) con junta de 1,57 mm por el tamaño 20 x 20 mm (hoja de 322 x 322 mm). **Se ruega sustituir el Oro blanco por el Platino Bis para toda aplicación en piscina. Para vasos de piscina en fibra de vidrio o acero, contactar con el departamento técnico Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Se recomienda no dañar la superficie del mosaico con productos agresivos y herramientas abrasivas, o provocar la ruptura del mismo.**

VOCI DI CAPITOLATO

specification data
cahier des charges
Produktbeschreibung
especificaciones

ORO BIS

Mosaico di vetro e oro, costituito da una foglia d'oro inserita tra due vetri di protezione, composto da tessere quadrate, bisellate, in formato 20 x 20 mm e 10 x 10 mm, spessore 4 mm, montate su fogli di carta con un giunto di 1,57 mm (per il formato 20 x 20 mm), 0,76 mm (per il formato 10 x 10 mm), per una dimensione totale del foglio di 322 x 322 mm.

In caso di utilizzo in piscina, sostituire l'Oro Bianco Bis con il Platino Bis. Per piscine con vasca in vetroresina o in acciaio, contattare l'ufficio tecnico Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Data la natura del mosaico, fare attenzione a non danneggiare la superficie delle tessere con prodotti aggressivi e strumenti abrasivi, o a provocare la rottura delle stesse.

Glass mosaic of square and bevelled tesserae, made of a gold leaf sandwiched between two protective layers of glass; facial dimensions 20x20 mm (3/4"x3/4") and 10x10 mm (3/8"x3/8"), with a thickness of 4 mm (5/32"). It is paper face mounted with a joint of 1,57 mm (1/16"), size 20x20 mm (3/4"x3/4"), 0,76 mm (1/4"), size 10x10 mm (3/8"x3/8"). Overall sheet dimensions 322x322 mm (12 11/16"x12 11/16").

For use in swimming pool, replace Oro Bis Bianco (white gold mosaic) with Platino Bis. For information on use with fibreglass or steel swimming pools, contact Bisazza's technical office (fixing.department@bisazza.com). Given the nature of mosaics, be careful not to damage tile surfaces with aggressive products and abrasive tools, or provoke breakage to the tiles themselves.

Mosaïque d'or et de verre, constituée par une feuille d'or entre deux couches de verre de protection et composée de tesselles carrées et biseautées, en format 20 x 20 mm et 10 x 10 mm, épaisseur 4 mm, collées sur support papier, joint de 1,57 mm (format 20 x 20 mm) ou 0,76 mm (format 10 x 10 mm), vendue en plaques de 322 x 322 mm. **Pour toute utilisation dans des piscines, remplacer le Oro Bis blanc par le Platino Bis. Pour les piscines dotées d'une coque en fibre de verre ou en acier, contacter le service technique Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Compte tenu de la nature de la mosaïque, veiller à ne pas endommager la surface des tesselles avec des produits ou des instruments abrasifs, et à ne pas les casser.**

Goldmosaik, bestehend aus einer Goldfolie eingelegt zwischen 2 Schichten Schutzglas, viereckige abgefasste Steinchen im Format 20 x 20 mm und 10 x 10 mm, Stärke 4 mm, auf Papier geklebt. Fugenbreite 1,57 mm (Format 20 x 20 mm), 0,76 mm (Format 10 x 10 mm); Gesamtmaßung der Blätter 322 x 322 mm.

Bei Verlegung in Schwimmbädern wird das Weissgold Bis durch das Platin Bis ersetzt. Für Schwimmbäder mit Becken aus Glasfaserkunststoff oder Stahl wenden Sie sich bitte an das Technische Büro von Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Bitte darauf achten, daß aufgrund der natürlichen Eigenschaften des Mosaiks, die Oberfläche der Mosaiksteine nicht mit aggressiven Substanzen oder Schleifmitteln behandelt wird um diese nicht zu beschädigen oder zu zerbrechen.

Mosaico de vidrio y oro, constituido por una lámina de oro puesta entre dos vidrios de protección, compuesto por piezas cuadradas con lados biselados de tamaño 20 x 20 mm y 10 x 10 mm, espesor de 4 mm, pegadas sobre papel, con junta de 1,57 mm (tamaño 20 x 20 mm), 0,76 mm (tamaño 10 x 10 mm), por una dimension total de la hoja de 322 x 322 mm. **Se ruega sustituir el Oro Bis blanco por el Platino Bis para toda aplicación en piscina. Para vasos de piscina en fibra de vidrio o acero, contactar con el departamento técnico Bisazza (fixing.department@bisazza.com). Se recomienda no dañar la superficie del mosaico con productos agresivos y herramientas abrasivas, o provocar la ruptura del mismo.**

AVVERTENZE IMPORTANTI

warning
consignes importantes
Wichtige Hinweise
advertencias importantes

Per un risultato ottimale, il supporto destinato alla posa del mosaico deve avere una superficie perfettamente liscia, regolare e bianca, deve essere maturo, consistente e stabile.

For best results, the foundation must have a perfectly smooth, even and white surface, and must be mature, sound and stable.

Pour un résultat optimal, le support doit absolument être sec, solide et stable avec une superficie parfaitement lisse, uniforme et blanche.

Für optimale Ergebnisse muss der Untergrund eine vollkommen glatte, weiße und gleichmäßige Oberfläche aufweisen, ausgereift, fest und stabil sein.

Para una correcta colocación, el soporte debe estar seco, ser consistente y estable y presentar una superficie perfectamente lisa, regular y blanca.

MANUTENZIONE E PULIZIA DELLE SUPERFICI IN MOSAICO VETROSO

Per la manutenzione e la pulizia delle superfici in mosaico vetroso utilizzare detergenti di uso comune (tranne quelli contenenti acido fluoridrico o acido fosforico), avendo cura di risciacquare abbondantemente con acqua. Evitare i detersivi alcalini.

MAINTENANCE AND CLEANING OF GLASS MOSAIC SURFACES

Use ordinary cleaning products for maintenance and cleaning of glass mosaic surfaces (except those containing hydrofluoric acid or phosphoric acid), being careful to rinse thoroughly with water. Do not use alkaline cleaning products.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE DES SURFACES EN MOSAÏQUE DE VERRE

Pour l'entretien et le nettoyage des surfaces en mosaïque de verre, utiliser des détergents d'usage courant (sauf ceux contenant de l'acide fluorhydrique ou de l'acide phosphorique), en veillant à bien rincer abondamment avec de l'eau. Éviter les détergents alcalins.

PFLEGE UND REINIGUNG VON OBERFLÄCHEN AUS GLASMOSAİK

Zur Pflege und Reinigung der Oberflächen aus Glasmosaik können traditionelle Reinigungsmittel verwendet werden (außer Produkten, die Fluorwasserstoffsäure oder Phosphorsäure enthalten), wobei lediglich darauf zu achten ist, das Reinigungsmittel anschließend mit reichlich Wasser abzuspülen. Keine alkalischen Reinigungsmittel verwenden.

MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA DE LAS SUPERFICIES EN MOSAICO DE VIDRIO

Para el mantenimiento y la limpieza de las superficies en mosaico de vidrio, utilizar detergentes de uso común (a excepción de los que contienen ácido fluorhídrico o ácido fosfórico) y aclarar con abundante agua. Evitar los detergentes alcalinos.

INSTALLATION KIT UVR



AD HOC

Collante cementizio bianco ad alte prestazioni per la posa di rivestimenti e pavimenti in mosaico vetroso Bisazza.
High performance white cement adhesive to use with Bisazza glass mosaic on walls and floors.
Composé à base de mortier blanc à hautes performances pour la pose de revêtements et sols en mosaïque de verre Bisazza.
Leistungstarker weißer Zementkleber zur Verlegung von Bisazza Glasmosaik an Wand und Boden.
Cemento cola blanco de altas prestaciones para la colocación de revestimientos y pavimentos en mosaico de vidrio Bisazza.

FILLGEL PLUS UVR

Stucco colorato epossidico per mosaico di vetro Bisazza, lavabile con acqua.
Special coloured epoxy grout for Bisazza glass mosaic, washable with water.
Mortier coloré époxy pour joints de mosaïque Bisazza, lavable à l'eau.
Farbige Spezial-Epoxydharzfugenmasse für Bisazza Glasmosaik, mit Wasser abwaschbar.
Pasta de rejuntar epoxi especial, coloreada, para mosaico de vidrio Bisazza, lavable con agua.

EPOXY INSTALLATION KIT UVR



E GLUE

Adesivo epossidico bicomponente per l'incollaggio di mosaico vetroso Bisazza.
Bicomponent epoxy adhesive for the installation of Bisazza glass mosaics.
Adhésif époxyde a deux composants pour la pose de mosaïque de verre Bisazza.
Zweikomponentiger Epoxylebstoff für die Verklebung von Bisazza Glasmosaik.
Adhesivo epoxi bicomponente para pegar mosaico de vidrio Bisazza.

FILLGEL PLUS UVR

Stucco colorato epossidico per mosaico di vetro Bisazza, lavabile con acqua.
Special coloured epoxy grout for Bisazza glass mosaic, washable with water.
Mortier coloré époxy pour joints de mosaïque Bisazza, lavable à l'eau.
Farbige Spezial-Epoxydharzfugenmasse für Bisazza Glasmosaik, mit Wasser abwaschbar.
Pasta de rejuntar epoxi especial, coloreada, para mosaico de vidrio Bisazza, lavable con agua.

CAMPI DI APPLICAZIONE TYPICAL APPLICATIONS CHAMPS D'APPLICATIONS ANWENDUNGSBEREICHE CAMPOS DE APLICACIÓN

	INSTALLATION KIT UVR	EPOXY INSTALLATION KIT UVR
Interno Interiors Intérieur Innenbereich Interiores	X	X
Piscina, sauna, etc. Pools, saunas, etc. Piscines, saunas, etc. Schwimmbäder, Saunen, etc. Piscinas, saunas, etc.	+ ULTRA*	X
Esterno Exteriors Extérieur Außenbereich Exteriores	+ ULTRA*	X

SUPPORTI SUBSTRATES SUPPORTS UNTERGRUND SOPORTES

Massetto cementizio
Cement render/screed
Chape en ciment
Zementestrich
Solera de cemento

Calcestruzzo
Reinforced concrete
Béton armé
Stahlbeton
Hormigón armado

Intonaco grezzo liscio
Smooth render
Enduit brut lisse
Geglätteter Rohputz
Enlucido tosco alisado

Pavimento riscaldato
Heated floor
Sol chauffant
Beheizter Fußboden
Suelo radiante

Legno
Wood
Bois
Holz
Madera

Metallo
Metal
Métal
Eisen
Metal

Vetro
Glass
Verre
Glas
Vidrio

Alluminio
Aluminium
Aluminium
Aluminium
Aluminio

Cartongesso
Plasterboard
Placoplâtre
Gipskarton
Cartón yeso

Cartongesso trattato con primer
Plasterboard treated with primer
Placoplâtre traité avec un primaire
Mit Primer behandelter Gipskarton
Cartón yeso tratado con imprimación

Pannello in polistirene con finitura cementizia
Polystyrene hard foam panel with cement finish
Panneau en mousse dure de polystyrène finition ciment
Bauplatte aus extrudiertem Polystyrol- Hartschaum mit zementärer Oberfläche
Panel de espuma rígida con acabado en cemento

Pannello in cemento alleggerito
Lightweight fiber-reinforced cement panel
Panneau en ciment léger
Zementgebundene Trockenbauplatte
Panel prefabricado de hormigón y de fibrocemento

INSTALLATION KIT UVR

EPOXY INSTALLATION KIT UVR

Massetto cementizio Cement render/screed Chape en ciment Zementestrich Solera de cemento	X	X
Calcestruzzo Reinforced concrete Béton armé Stahlbeton Hormigón armado	X	X
Intonaco grezzo liscio Smooth render Enduit brut lisse Geglätteter Rohputz Enlucido tosco alisado	X	X
Pavimento riscaldato Heated floor Sol chauffant Beheizter Fußboden Suelo radiante	X	X
Legno Wood Bois Holz Madera		X
Metallo Metal Métal Eisen Metal		X
Vetro Glass Verre Glas Vidrio		X
Alluminio Aluminium Aluminium Aluminium Aluminio		X
Cartongesso Plasterboard Placoplâtre Gipskarton Cartón yeso		X
Cartongesso trattato con primer Plasterboard treated with primer Placoplâtre traité avec un primaire Mit Primer behandelter Gipskarton Cartón yeso tratado con imprimación	X	X
Pannello in polistirene con finitura cementizia Polystyrene hard foam panel with cement finish Panneau en mousse dure de polystyrène finition ciment Bauplatte aus extrudiertem Polystyrol- Hartschaum mit zementärer Oberfläche Panel de espuma rígida con acabado en cemento	X	X
Pannello in cemento alleggerito Lightweight fiber-reinforced cement panel Panneau en ciment léger Zementgebundene Trockenbauplatte Panel prefabricado de hormigón y de fibrocemento	X	X

*ULTRA

Latex elasticizzante polimero modificato da miscelare al collante Bisazza AD HOC. Rende AD HOC deformabile e flessibile. Migliora l'adesione ai sottofondi difficili e il tempo aperto.

Modified latex polymer to be mixed with Bisazza AD HOC adhesive. Makes AD HOC pliable and flexible. Improves adhesion to difficult surfaces and the time available to work with it.

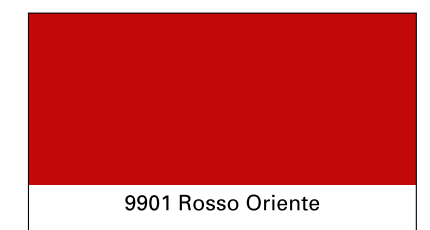
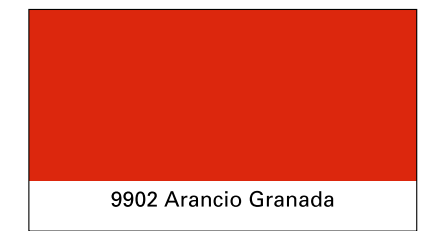
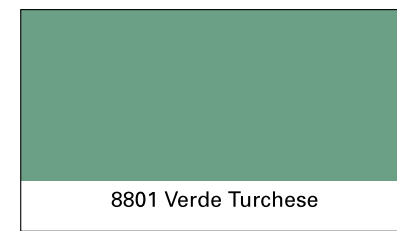
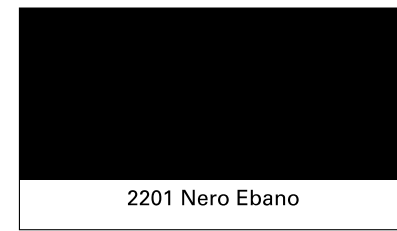
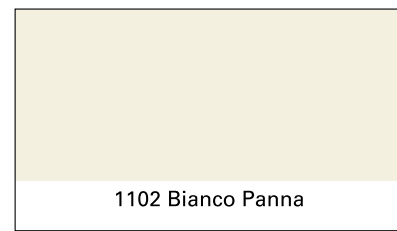
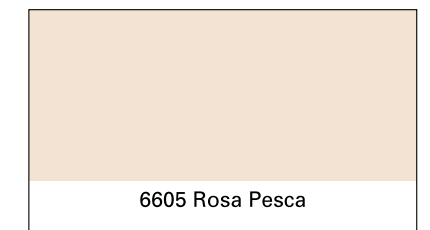
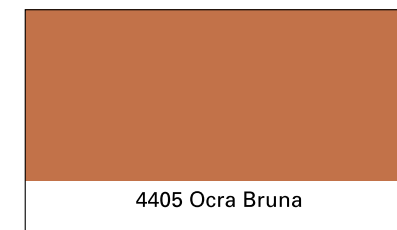
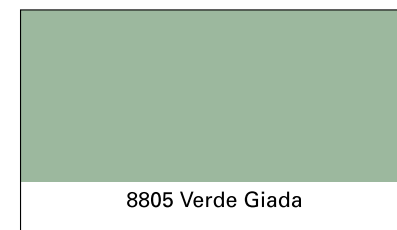
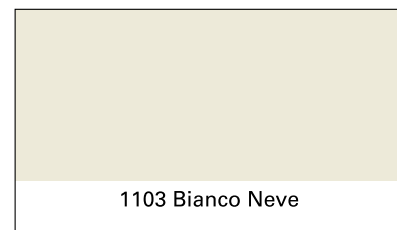
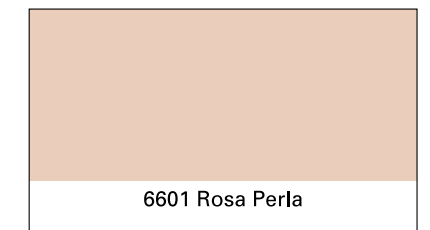
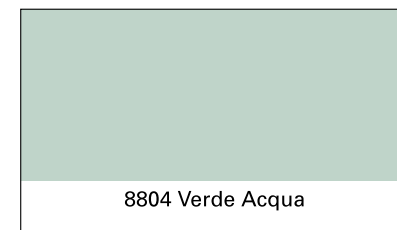
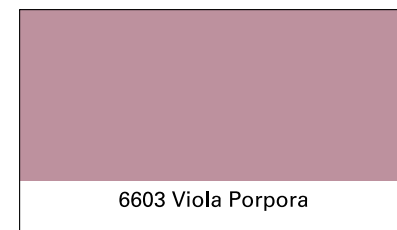
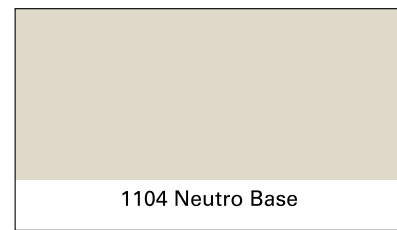
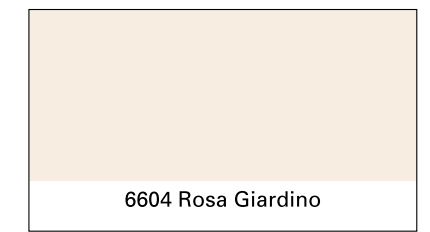
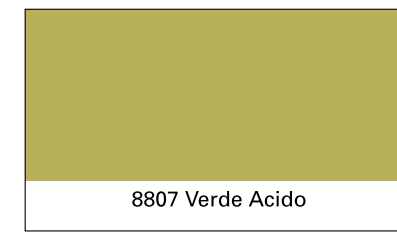
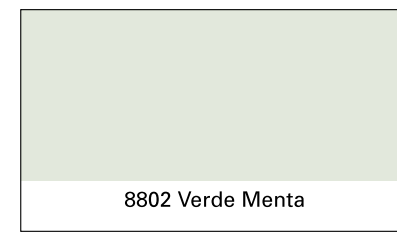
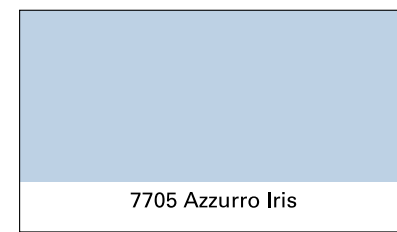
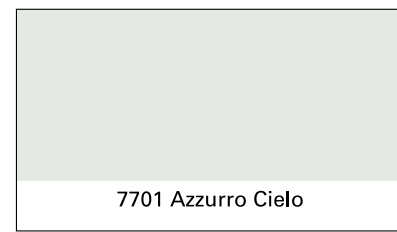
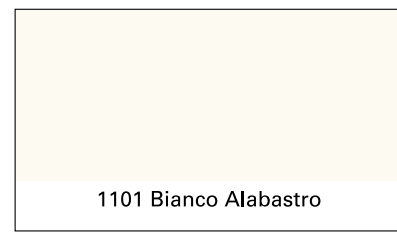
Latex élastifiant polymère modifié à mélanger avec la colle Bisazza AD HOC. Rend AD HOC déformable et flexible. Améliore l'adhésion aux fonds difficiles et le temps ouvert.

Elastifizierende Latexdispersion aus modifiziertem Polymer zum Mischen mit dem Klebstoff Bisazza AD HOC. Macht AD HOC formbar und elastisch. Verbessert die Haftung auf schwierigen Untergründen und die Topfzeit.

Látex elastizante polímero modificado para mezclar con la cola Bisazza AD HOC. AD HOC se vuelve deformable y flexible. Mejora la adherencia a los fondos difíciles y prolonga la maleabilidad.

FILLGEL PLUS Stucco colorato epossidico per mosaico di vetro Bisazza, lavabile con acqua

Special coloured epoxy grout for Bisazza glass mosaic, washable with water
Mortier coloré époxy pour joints de mosaïque Bisazza, lavable à l'eau
Farbige Spezial-Epoxydharzfügenmasse für Bisazza Glasmosaik, mit Wasser abwaschbar
Pasta de rejuntar epoxi especial, coloreada, para mosaico de vidrio Bisazza, lavable con agua



INDICE ALFABETICO

contents
index alphabétique
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis
índice alfabético

5X5	16
A	
Acacia	92
Acero	72
Acquario	82
Adalgisa	102
Adelaide Dark Grey - design Carlo Dal Bianco	208
Adelaide Pink - design Carlo Dal Bianco	208
Adria	86
Affresco - design Paola Navone	242
Agamennone	104
Agave	56
Albert Blue - design Ferruccio Laviani	282
Albert Grey - design Ferruccio Laviani	284
Albert Yellow - design Ferruccio Laviani	284
Alessandra	68
Alexandria - design Tricia Guild	200-203
Alfabeto Negativo	585
Alfabeto Positivo	584
Algeri	92
Alina	66
Alloro	90
Alma	58
Altea	56
Alternance Bleue - design Andrée Putman	486
Alternance Grise - design Andrée Putman	486
Alternance Noire & Blanc - design Andrée Putman	486
Amanda	68
Ambra	92
Amelie Green - design Emilio Pucci	436-439
Amneris	104
André Blanc - design Ferruccio Laviani	280
André Blue - design Ferruccio Laviani	281
Andromeda Blue - design Edward van Vliet	276
Andromeda Oro - design Edward van Vliet	276
Angelica 12	109
Ankara	64
Annabella	68
Antea 12	110
Antonella	76
Ardassa Emerald - design Tricia Guild	239
Ardassa Ivory - design Tricia Guild	238
Artemide Oro Bianco 10	590
Artemide Oro Giallo 10	590
Arzigogolo Bianco - design Ferruccio Laviani	288
Arzigogolo Grigio - design Ferruccio Laviani	290
Atlanta	80
Audrey	80
Augusta	96
Azzurra 12	109
B	
Bahamas	88
Baltimora	52
Bamboo Black - design René Gonzalez	504
Bamboo White - design René Gonzalez	505
Bangkok	64
Basic Black - design Carlo Dal Bianco	558
Basic Brown - design Carlo Dal Bianco	558
Basic Red - design Carlo Dal Bianco	558
Begonia	126
Begonia Whiteless	126
Beirut	53
Berenice 12	113
Berna	54
Bloem Blu - design Marcel Wanders	408
Bloem Rosso - design Marcel Wanders	408
Blue Vases - design Carlo Dal Bianco	296-297
Bolero - design Carlo Dal Bianco	370
Bonaparte Wall - design Carlo Dal Bianco	314
Bonn	54
Bouquet - design Carlo Dal Bianco	232
Brasilia	86
Break Blue	414
Break Rose	414
Break White	414

Bricks 2X5	18
Brigitte	67
Bruxelles	54
Budapest	58
C	
Calicanto	120
Calicanto Whiteless	120
Calystegia - design Kiki Van Eijk	160-161
Camberra	84
Camée Blue - design Carlo Dal Bianco	320
Camée White - design Carlo Dal Bianco	320
Camilla	66
Canvas	13
Carina 12	114
Carla 12	113
Carmela 12	113
Carmina12	114
Carola 12	114
Casilda 12	110
Casimira 12	109
Caterina	78
Catina Marrone - design Carlo Dal Bianco	568
Catina Nero - design Carlo Dal Bianco	568
Catina Rosso - design Carlo Dal Bianco	568
Cecilia	64
Chains Blue - design Marco Braga	396
Chains Brown - design Marco Braga	396
Charlottenberg - design Tricia Guild	182
Charlottenberg One - design Tricia Guild	184
Charlottenberg One 20 - design Tricia Guild	524
Checkmate Black - design Carlo Dal Bianco	360
Checkmate Brown - design Carlo Dal Bianco	360
Chester Pink - design Marco Braga	322
Chester White - design Marco Braga	322
Chiara	92
Chic Black - design Carlo Dal Bianco	272
Chic Grey - design Carlo Dal Bianco	272
Chic White - design Carlo Dal Bianco	272
China Birds Blue - design Marco Braga	324
China Birds Brown - design Marco Braga	326
Chinoiserie - design Carlo Dal Bianco	366-369
Chios	586
Cipriana 12	110
Circles Beige - design Carlo Dal Bianco	490
Circles Blue - design Carlo Dal Bianco	490
Circles Brown - design Carlo Dal Bianco	490
Circles Grey - design Carlo Dal Bianco	490
Clara 12	110
Clarissa 12	109
Claudia 12	114
Clear Water - design Tord Boontje	462
Clemenzia 12	113
Cleofe 12	109
Cleopatra	67
Clizia 12	114
Cloe 12	113
Clouds	444
Columns Brown - design Jaime Hayon	475
Columns Green - design Jaime Hayon	472
Columns White - design Jaime Hayon	474
Cora 12	110
Corallo - design Marco Braga	448
Corals & Seahorses Black	372
Corals & Seahorses Blue	373
Corals & Seahorses White	372
Corfù - design Marco Braga	508
Corinna 12	109
Corinzio Wall - design Carlo Dal Bianco	318
Cornelia	98
Cosma 12	110
Crispina	98
Cristina	78
Crocodile Black - design Carlo Dal Bianco	578
Crocodile Brown - design Carlo Dal Bianco	578
Crocodile Red - design Carlo Dal Bianco	578
Cronida 12	114

INDICE ALFABETICO

contents
index alphabétique
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis
índice alfabético

Cruise	51
D	
Dacca	57
Dafne	78
Dalia Blu - design Carlo Dal Bianco	178
Dama Marrone - design Carlo Dal Bianco	556
Dama Nera - design Carlo Dal Bianco	556
Dama Rossa - design Carlo Dal Bianco	556
Damasco Bianco - design Carlo Dal Bianco	336
Damasco Black - design Carlo Dal Bianco	334
Damasco Cream - design Carlo Dal Bianco	338
Damasco Opale - design Carlo Dal Bianco	334
Damasco Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	336
Damasco Oro Giallo - design Carlo Dal Bianco	338
Damasco Rosso Oro - design Carlo Dal Bianco	340
Daria 12	112
Dark Line	362
Dark Water - design Tord Boontje	460
Data Black - design Jürgen Mayer H.	542
Data Green - design Jürgen Mayer H.	542
Data Red - design Jürgen Mayer H.	542
Day Vision - design Tord Boontje	207
Daylight Garden - design Marcel Wanders	218
Découpage Bleu - design Marcel Wanders	214
Découpage Noir - design Marcel Wanders	214
Delfina 12	112
Delhi	82
Delizia 12	112
Demetra Oro Bianco 10	590
Demetra Oro Giallo 10	590
Demetria 12	112
Denver	62
Diagonale Bianco Oro - design Carlo Dal Bianco	400
Diagonale Nero Oro - design Carlo Dal Bianco	400
Diletta	80
Dina	86
Doha	57
Domitilla 12	112
Domizia	96
Donna 12	112
Dorabella	101
Drops Grey	274
Drops Red	274
E	
Edda	57
Edera	144
Edvige	66
Elena	90
Elettra	101
Elide	80
Elisabetta	53
Elsa	78
Elvira	56
Emanuela	86
Embroidery Black - design Marcel Wanders	538
Embroidery Blue - design Marcel Wanders	538
Embroidery Red - design Marcel Wanders	538
Emilia	96
Endimione Wall - design Carlo Dal Bianco	312
Ester	58
Esterina	68
Etoiles Bianco - design Carlo Dal Bianco	358
Etoiles Nero - design Carlo Dal Bianco	358
Etoiles Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	358
Etoiles Oro Giallo - design Carlo Dal Bianco	358
Eva	56
F	
Fabia	96
Fabric Blue Oro - design Carlo Dal Bianco	180
Felce	134
Felce Whiteless	134
Ferrara Grigio - Alessandro Mendini	292
Ferrara Oro Bianco - Alessandro Mendini	292
Ferrara Oro Giallo - Alessandro Mendini	292

Festoon - design Studio Job	394
Filomena	74
Fiordiligi	101
Fiore 94	522
Fiore Blu Grande	518
Fiore Blu Medio	518
Fiore Blu Piccolo	518
Flaminia	58
Flash Black	378
Flash Blue	378
Flash White	378
Fleurs Grigio - design Carlo Dal Bianco	234
Fleurs Rosa - design Carlo Dal Bianco	234
Flow	14
Flower Carpet Green - design Carlo Dal Bianco	244
Flower Carpet Grey - design Carlo Dal Bianco	244
Flower Carpet Red - design Carlo Dal Bianco	244
Flower Corner Black - design Carlo Dal Bianco	210
Flower Corner Brown - design Carlo Dal Bianco	210
Flower Corner Grey - design Carlo Dal Bianco	210
Foulard Blu - design Emilio Pucci	529
Fragment Beige - design Greg Natale	540
Fragment Gold - design Greg Natale	540
Fragment Greige - design Greg Natale	540
Fragment Grey - design Greg Natale	540
G	
Galapagos	84
Garden Blue - design Carlo Dal Bianco	260
Garden Grey - design Carlo Dal Bianco	260
Garden Pink - design Carlo Dal Bianco	260
Gelso	92
Gemma	66
George Blue - design Ferruccio Laviani	330
George Grey - design Ferruccio Laviani	330
Gerbera	128
Gerbera Whiteless	128
Ghiaccio	52
Ghiaccio Plus	52
Ghiaia 12	113
Giacarta	70
Gibuti	62
Gilda	67
Ginko	68
Ginseng Blue - design Carlo Dal Bianco	470
Ginseng Grey - design Carlo Dal Bianco	470
Giraffa - design Carlo Dal Bianco	574
Giselda	101
Giulia	53
Giunone Oro Bianco 10	590
Giunone Oro Giallo 10	590
Giustina	98
Giza Bianco - design Carlo Dal Bianco	344
Giza Nero - design Carlo Dal Bianco	344
Giza Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	344
Giza Oro Giallo - design Carlo Dal Bianco	344
Gladiolo	124
Gladiolo Whiteless	124
Glass Flowers Amber - design Carlo Dal Bianco	250
Glass Flowers New Blue - design Carlo Dal Bianco	248
Glass Flowers New Pink - design Carlo Dal Bianco	250
Gloria	57
Gloss	10
Glow	10
Grace	53
Granada Bianco - Alessandro Mendini	332
Granada Grigio - Alessandro Mendini	332
Granada Nero - Alessandro Mendini	332
Granada Oro Giallo - Alessandro Mendini	332
Graphic Flowers Black - design Carlo Dal Bianco	212
Graphic Flowers Blue - design Carlo Dal Bianco	212
Graphic Flowers Purple - design Carlo Dal Bianco	212
Grazia	76
Groove Black - design Greg Natale	453
Groove Grey - design Greg Natale	452
Groove Rose - design Greg Natale	450

INDICE ALFABETICO

contents
index alphabétique
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis
índice alfabético

H

Halo-Halo 01 - design Paola Navone	406
Halo-Halo 02 - design Paola Navone	406
Halo-Halo 03 - design Paola Navone	406
Halo-Halo 04 - design Paola Navone	406
Halo-Halo 05 - design Paola Navone	407
Halo-Halo 06 - design Paola Navone	407
Halo-Halo 07 - design Paola Navone	407
Halo-Halo 08 - design Paola Navone	407
Halo-Halo 09 - design Paola Navone	407
Hana-Flower Classic - design Nendo	188
Hana-Flower Dark - design Nendo	189
Hana-Flower Light - design Nendo	186
Hanami Arancio - design Carlo Dal Bianco	264
Hanami Azzurro - design Carlo Dal Bianco	266
Hanami Oro - design Carlo Dal Bianco	262
Hearts & Robots Black	377
Hearts & Robots Blue	376
Hearts & Robots White	376
Hearts New Black - design Carlo Dal Bianco	500
Hearts Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	500
Hearts White - design Carlo Dal Bianco	500
Hermitage - design Marcel Wanders	384

I

Ibiscus	522
Ice	50
Ilaria	82
Ilda	60
Industry Amber - design Studio Job	420
Insula Grey - design Carlo Dal Bianco	224
Isabella	53
Iside	62
Istanbul	78

J

Jardin Bleu - design Patricia Urquiola	306-309
Jardin Gris - design Patricia Urquiola	310
Jardin Rouge - design Patricia Urquiola	310

K

Kampala	62
Key Red - design Carlo Dal Bianco	560
Key White - design Carlo Dal Bianco	560
Key White Red - design Carlo Dal Bianco	560
King 10	106
King 20	94
Kumo-Cloud Classic - design Nendo	278
Kumo-Cloud Dark - design Nendo	278
Kumo-Cloud Grey - design Nendo	278
Kumo-Cloud Light - design Nendo	278
Kyoto	74

L

Labirinto Bianco - design Carlo Dal Bianco	496
Labirinto Nero - design Carlo Dal Bianco	496
Labirinto Oro - design Carlo Dal Bianco	496
Lagoon	51
Laura	56
Lauretta	104
Lavinia	57
Le Gemme 10	32
Le Gemme 20	8
Leda	66
Leila	102
L'Elba	90
Leonora	101
Leopard - design Carlo Dal Bianco	572
Liaisons Bianco - design Carlo Dal Bianco	342
Liaisons Blue - design Carlo Dal Bianco	342
Liaisons Grey - design Carlo Dal Bianco	342
Liaisons Marrone - design Carlo Dal Bianco	342
Lisbona	92
Liz	76
Loop Black	270
Loop Green	270
Loop Purple	270
Lorena	54

Lorenza	78
Louisiana - design Alessandro Mendini	418
Lubiana	54
Lucia	74
Lucrezia	70

M

Madagascar	72
Maddalena	104
Magnolia	130
Malibu	88
Manila	70
Marella Green - design Carlo Dal Bianco	223
Marella Rose - design Carlo Dal Bianco	222
Marilyn	70
Marita	64
Marlene	74
Marzia	96
Matilde	86
Menorca	84
Mimetico A - design Fabio Novembre	580
Mimetico B - design Fabio Novembre	580
Mimetico C - design Fabio Novembre	580
Mimi	102
Mirage blue - design Carlo Dal Bianco	512
Mirto	88
Moire Black - design Greg Natale	440
Moire Rose - design Greg Natale	443
Moire White - design Greg Natale	442
Mombasa	64
Montevideo	70
Moonlight Garden - design Marcel Wanders	216
Morris Oro Bianco - design Marco Braga	388
Morris Oro Giallo - design Marco Braga	388
Mughetto	130

N

Narciso	122
Narciso Oro Giallo	122
Naxos	586
Nefertiti	64
New Ambra	138
New Ambra Whiteless	138
New Caprifoglio	142
New Cipro	72
New Fiordaliso	144
New Gelsomino	144
New Giovanna	52
New Grigia	136
New Grigia Whiteless	136
New Iris	142
New Iside	62
New Liz	76
New Malachite Green - design Greg Natale	464
New Malachite Grey - design Greg Natale	464
New Malachite Rose - design Greg Natale	464
New Nuvole	56
New Sterlizia	142
Night Vision - design Tord Boontje	206
Nilde	60
Nimes	74
Ninetta	104
Noce	67
Noemi	72
Norina	104
Norma	102
Nuvole	54

O

Oleandro	132
Oleandro Whiteless	132
Olimpia Blue - design Carlo Dal Bianco	550
Olimpia Dark Grey - design Carlo Dal Bianco	550
Olivia	76
Onde - design Emilio Pucci	434-435
Onde 20 Blu - design Emilio Pucci	528-529
Opera 15	20

INDICE ALFABETICO

contents
index alphabétique
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis
índice alfabético

Opera 15 Gloss	22
Opera 15 Matt	23
Opera 25	24-26
Opera 25 Gloss	28
Opera 25 Matt	29
Opus Romano 12	42
Opus Romano 12 matt	44
Oro	38
Oro Bis	36
Ortensia	140
Ortensia Whiteless	140
Osaka	58
Oslo	52
Ottavia	98
Ottawa	88
Oxford	90

P

Paisley - design Marco Braga	328
Palma	84
Palmira Grey - design Carlo Dal Bianco	390
Palmira Rose - design Carlo Dal Bianco	390
Paola	88
Paolina	82
Paride Wall - design Carlo Dal Bianco	316
Peachtree Day - design Carlo Dal Bianco	166-167
Peachtree Night - design Carlo Dal Bianco	168-169
Peachtree Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	164-165
Peonia	122
Peonies Beige - design Carlo Dal Bianco	194-195
Peonies Oro - design Carlo Dal Bianco	192-193
Perished Blue - design Studio Job	426
Perished Rose Gold - design Studio Job	424
Perished White - design Studio Job	425
Petit Four Bianco - design Carlo Dal Bianco	354
Petit Four Nero - design Carlo Dal Bianco	354
Petit Four Oro - design Carlo Dal Bianco	354
Philip Beige - design Ferruccio Laviani	546
Pied De Poule Nero - design Carlo Dal Bianco	564
Pied De Poule Rosso - design Carlo Dal Bianco	564
Pizzo Blu - design Emilio Pucci	428-431
Plait Black - Bisazza Design Studio	410
Plait Blue - Bisazza Design Studio	410
Plait Brown - Bisazza Design Studio	410
Plait Green - Bisazza Design Studio	410
Platano	67
Platino Bis	40
Pois Bianchi - design Marco Braga	498
Pois Oro - design Marco Braga	498
Pool	50
Porto	70
Praga	53
Pratoline 3 - design Carlo Dal Bianco	544
Pratoline 8 - design Carlo Dal Bianco	544
Primule 2 - design Carlo Dal Bianco	544
Prince Black	106
Prince White	106
Princess Black	106
Princess White	106
Prisca	98
Pyramid Blue - design Marcel Wanders	482
Python - design Fabio Novembre	570

Q

Queen 10	106
Queen 20	94
Quercia	90

R

Rachele	62
Rain Black	382
Rain Blue	382
Rain White	382
Ranunculus - design Kiki Van Eijk	156-157
Rayures Marrons - design Carlo Dal Bianco	360
Rayures Noires - design Carlo Dal Bianco	360
Rete Nera - design Marco Braga	356

Rete Oro - design Marco Braga	356
Rete Rosa - design Marco Braga	356
Riga Oro Bianco 10	591
Riga Oro Bianco 20	591
Riga Oro Giallo 10	591
Riga Oro Giallo 20	591
Righe Bianche - design Carlo Dal Bianco	348
Righe Bianco Blu - design Carlo Dal Bianco	352
Righe Cream - design Carlo Dal Bianco	350
Righe Nere - design Carlo Dal Bianco	348
Righe Oro - design Carlo Dal Bianco	350
Righe Rosa - design Carlo Dal Bianco	352
Righe Rosse - design Carlo Dal Bianco	352
Rings New Blue - design Carlo Dal Bianco	494
Rings New Green - design Carlo Dal Bianco	494
Rings Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	494
Rings Oro Giallo - design Carlo Dal Bianco	494
Rings New Pink - design Carlo Dal Bianco	494
River	50
Roberta	67
Rodi - design Carlo Dal Bianco	510
Rosa Bianca - design Carlo Dal Bianco	520
Rosa Rosa - design Carlo Dal Bianco	520

S

Sabina	98
Salice	82
Salomé	74
Salvador	84
Sand	51
Santiago	58
Santorini	586
Sara	72
Seattle	68
Sequoia	82
Shadow Blue - design Carlo Dal Bianco	247
Shadow White - design Carlo Dal Bianco	246
Silhouette - design Studio Job	456
Silhouette Turquoise - design Studio Job	458
Silk Blue - design Carlo Dal Bianco	480
Silk Brown - design Carlo Dal Bianco	480
Silvia	72
Singapore	80
Skulls & Crowns Black	375
Skulls & Crowns Blue	374
Skulls & Crowns White	374
Sky	51
Smalto	6
Smalto 10	30
Smoke	50
Snowflake Oro - design Marcel Wanders	454
Sophia	84
Springrose Bianco - design Carlo Dal Bianco	226
Springrose Brown - design Carlo Dal Bianco	230
Springrose Nero - design Carlo Dal Bianco	228
Stamps Beige - design Carlo Dal Bianco	492
Stamps Blue - design Carlo Dal Bianco	492
Stamps Grey - design Carlo Dal Bianco	492
Stars Black	380
Stars Blue	380
Stars White	380
Stefania	60
Stella Alpina	118
Stella Alpina Whiteless	118
Steps Brown - design Carlo Dal Bianco	360
Steps Rose - design Carlo Dal Bianco	360
Stripes Fall - design Marco Braga	466
Stripes Spring - design Marco Braga	466
Stripes Summer - design Marco Braga	466
Stripes Winter - design Marco Braga	466
Suite Grigio - design Marco Braga	398
Suite Viola - design Marco Braga	398
Summer Flowers - design Marco Braga	534
Summer Flowers Blue - design Marco Braga	536
Susanna	101
Sveva	60
Sydney	76

INDICE ALFABETICO

contents
index alphabétique
Alphabetisches Inhaltsverzeichnis
índice alfabético

T

Tallinn	86
Tea	88
Tecla	66
Tosca	102
Tree - design Marcel Wanders	196-198
Treillage - design Patricia Urquiola	478-479
Tripoli	60
Tulips - design Marcel Wanders	170-173
Tulips Grey - design Marcel Wanders	174-177
Turandot	102
Twill Bianco - design Marco Braga	392
Twill Oro Bianco - design Marco Braga	392
Twill Oro Giallo - design Marco Braga	392

V

Valentina	80
Valeria	96
Vanda	60
Vanessa	57
Velvet Brown - design Carlo Dal Bianco	346
Velvet Cream - design Carlo Dal Bianco	346
Velvet Grey Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	346
Velvet White - design Carlo Dal Bianco	346
Vesper Major - design Edward van Vliet	468
Vetricolor 10	34-35
Vetricolor 20	12-13
Vibration Grise - design Andrée Putman	488
Vibration Noire - design Andrée Putman	488
Vienna Marrone - design Carlo Dal Bianco	554
Vienna Nero - design Carlo Dal Bianco	554
Vienna Rosso - design Carlo Dal Bianco	554
Vilnius	52
Vittoria	90

W

Wallpaper Blue - design Marcel Wanders	548
Wallpaper Grey - design Marcel Wanders	548
Wave	412
Wengé Marrone - design Carlo Dal Bianco	566
Wengé Nero - design Carlo Dal Bianco	566
Wengé Rosso - design Carlo Dal Bianco	566
White Line	362
William Blue - design Ferruccio Laviani	286
William Green - design Ferruccio Laviani	286
William Purple - design Ferruccio Laviani	286
Windows Brown - design Carlo Dal Bianco	484
Windows Grey - design Carlo Dal Bianco	484
Winter Flowers Bianco - design Carlo Dal Bianco	258
Winter Flowers Blue - design Carlo Dal Bianco	256
Winter Flowers Oro Bianco - design Carlo Dal Bianco	252
Winter Flowers Oro Nero - design Carlo Dal Bianco	254
Winter Flowers Pink - design Carlo Dal Bianco	258

X

Xi'An - design Carlo Dal Bianco	300-303
---------------------------------	---------

Z

Zante Bianco - design Carlo Dal Bianco	516
Zante Blu - design Carlo Dal Bianco	516
Zebra - design Carlo Dal Bianco	576

styling > Elena Caponi
Cristina Pasini
Michele Pasini _Storage
Beatrice Rossetti

photo > Archivio m&m
Oliver Burns
Fratelli Calgaro
Federico Cedrone
Lorenzo Ceretta
Mario Ciampi
Greg Cox
Anouk de Kleermaeke
Hotze Eisma
Nik Epifanidis
Alberto Ferrero
Gianni Franchellucci
Floto+Warner
Grégoire Gardette
Andrea Innocenti
Eric Laignel
Andrea Martiradonna
Andrea Resmini
Studio Alessandra Pisi Design
Ottavio Tomasini
Paolo Veclani

progetto grafico > Paolo Rinaldi
Patrizia Lavarda

Bisazza
Viale Milano 56
36075 Alte – Vicenza – Italia
Tel. +39 0444 707511
Fax +39 0444 492088
info@bisazza.com
Milano Flagship Store
Via Senato, 2
20121 Milano
Tel. +39 02 76000315
Fax +39 02 76395994
bisazza.milano@bisazza.com

Bisazza Benelux
Tel. (0)498 524352
Fax (0)3 385 30 33
info.belgium@bisazza.com

Bisazza Deutschland
Tel. +39 0444 707562
Fax +39 0444 747613
info.deutschland@bisazza.com

Bisazza España
Tel. 931 760 116
Fax 935 507 380
info.espana@bisazza.com

Bisazza France
Tel. 01 82 88 27 08
Fax 01 77 75 91 77
info.france@bisazza.com
Paris Flagship Store
26 rue Madame
75006 Paris
Tel. 01 53 63 02 03
Fax 01 45 44 60 70
bisazza.paris@bisazza.com

Bisazza Portugal
Tel. 30 880 06 23
Fax 30 880 25 49
info.portugal@bisazza.com

Bisazza UK
Tel. 020 7584 8837
Fax 020 7584 8838
info.uk@bisazza.com
London Flagship Store
60 Sloane Avenue
London SW3 3DD
Tel. 020 7584 8837
Fax 020 7584 8838
bisazza.london@bisazza.com

Bisazza Russia
Tel. +39 0444 707504
Fax +39 0444 747613
info.russia@bisazza.com

Bisazza Gulf FZE
**Kuwait, Bahrein, Saudi Arabia,
UAE, Oman**
Tel. +971 4 204 5610
Fax +971 4 204 5253
info.gulf@bisazza.com
info.emirates@bisazza.com
Doha Bisazza Store
Porto Arabia, 1 La Croisette
The Pearl QATAR
P.O. Box 11036 Doha
Tel. +974 66 71 15 05
Fax +974 66 74 13 37
bisazza.qatar@bisazza.com

Bisazza India
Tel. 022 28570190
Fax 022 28570193
info.india@bisazza.com

Bisazza China
Tel. 86 757 82500778
Fax 86 757 82582181
info.china@bisazza.com

Bisazza Hong Kong
Tel. 852 28613525
Fax 852 28611742
info.hongkong@bisazza.com

Bisazza Australia
Tel. 02 98389233
Fax 02 96749253
info.australia@bisazza.com

Bisazza México
Tel. (81) 8032 4560
info.mexico@bisazza.com

Bisazza North America
Tel. 800 247 2992
Tel. 305 597 4099
Fax 305 597 9844
info@bisazza.com
New York Flagship Store
508 West, 20th Street
New York, NY 10011
Tel. 212 334 7130
Fax 212 334 7131
bisazza.newyork@bisazza.com
Los Angeles Flagship Store
8371 Melrose Avenue
Los Angeles, CA 90069
Tel. 323 782 9171
Fax 323 782 9280
bisazza.losangeles@bisazza.com



New York Flagship Store, New York, design Carlo Dal Bianco

